

Register your product and get support at

www.philips.com/welcome

DS3600



IT Manuale utente

PHILIPS

Sommario

1	Importante	3
----------	-------------------	----------

2	Altoparlante docking	4
	Introduzione	4
	Contenuto della confezione	4
	Panoramica dell'unità principale	5
	Panoramica del telecomando	6

3	Guida introduttiva	6
	Preparazione del telecomando	6
	Collegamento dell'alimentazione	6
	Accensione	7

4	Riproduci	7
	Riproduzione da iPod/iPhone/iPad	7
	Riproduzione da dispositivi Bluetooth	10
	Riproduzione da un dispositivo audio esterno	10
	Regolazione del volume	11
	Disattivazione dell'audio	11

5	Specifiche	11
	Amplificatore	11
	Bluetooth	11
	Informazioni generali	11

6	Risoluzione dei problemi	12
	Informazioni sui dispositivi Bluetooth	13

7	Avviso	13
----------	---------------	-----------

1 Importante

- Leggere le istruzioni.
- Fare attenzione a tutte le avvertenze.
- Seguire tutte le istruzioni.
- Non utilizzare l'apparecchio vicino all'acqua.
- Non ostruire le aperture per la ventilazione. Eseguire l'installazione in base a quanto previsto dalle istruzioni del produttore.
- Non installare vicino a fonti di calore come radiatori, termoregolatori, stufe o altri apparecchi (inclusi gli amplificatori) che producono calore.
- Proteggere il cavo di alimentazione per evitare di calpestarlo o stringerlo, in particolare vicino a prese standard o multiple oppure nel punto in cui esce dall'apparecchio.
- Utilizzare solo collegamenti/accessori specificati dal produttore.
- Scollegare l'apparecchio durante i temporali o se non viene utilizzato per lunghi periodi di tempo.
- Per eventuali controlli, contattare il personale per l'assistenza qualificato. Un controllo è necessario quando l'apparecchio è stato in qualche modo danneggiato: ad esempio, il cavo di alimentazione o la spina sono danneggiati, è stato versato del liquido o sono caduti degli oggetti sull'apparecchio, l'apparecchio è stato esposto a pioggia o umidità, non funziona regolarmente o è stato fatto cadere.
- Tenere lontana la batteria da fonti di calore, dai raggi solari e dal fuoco. Non gettare mai la batteria nel fuoco.
- Sostituire la batteria solo con un'altra batteria uguale o equivalente.
- La batteria contiene sostanze chimiche e deve essere smaltita in maniera corretta.
- La batteria a bottone non deve essere inghiottita. Tenere i bambini lontano dalla batteria.

- Non esporre l'apparecchio a gocce o schizzi.
- Non appoggiare sull'apparecchio oggetti potenzialmente pericolosi (ad esempio oggetti che contengono del liquido o candele accese).
- La presa USB è solo per la trasmissione di dati.
- Se si usa la spina dell'adattatore ad inserimento diretto per scollegare il dispositivo, assicurarsi che questa sia sempre facilmente accessibile.



Avvertenza

- Non rimuovere il rivestimento dell'apparecchio per nessun motivo.
- Non posizionare mai l'apparecchio su un altro dispositivo.
- Assicurarsi di poter raggiungere facilmente il cavo di alimentazione, la presa o l'adattatore per scollegare l'apparecchio dall'alimentazione.

2 Altoparlante docking

Congratulazioni per l'acquisto e benvenuti in Philips! Per trarre il massimo vantaggio dall'assistenza fornita da Philips, registrare il proprio prodotto sul sito: www.philips.com/welcome.

Quando si contatta Philips, verrà richiesto il numero del modello e il numero di serie dell'apparecchio. Il numero di modello e il numero di serie si trovano sulla base dell'apparecchio. Annotare i numeri qui:

N° modello _____

N° di serie _____

Introduzione

Grazie al sistema docking con altoparlanti, è possibile

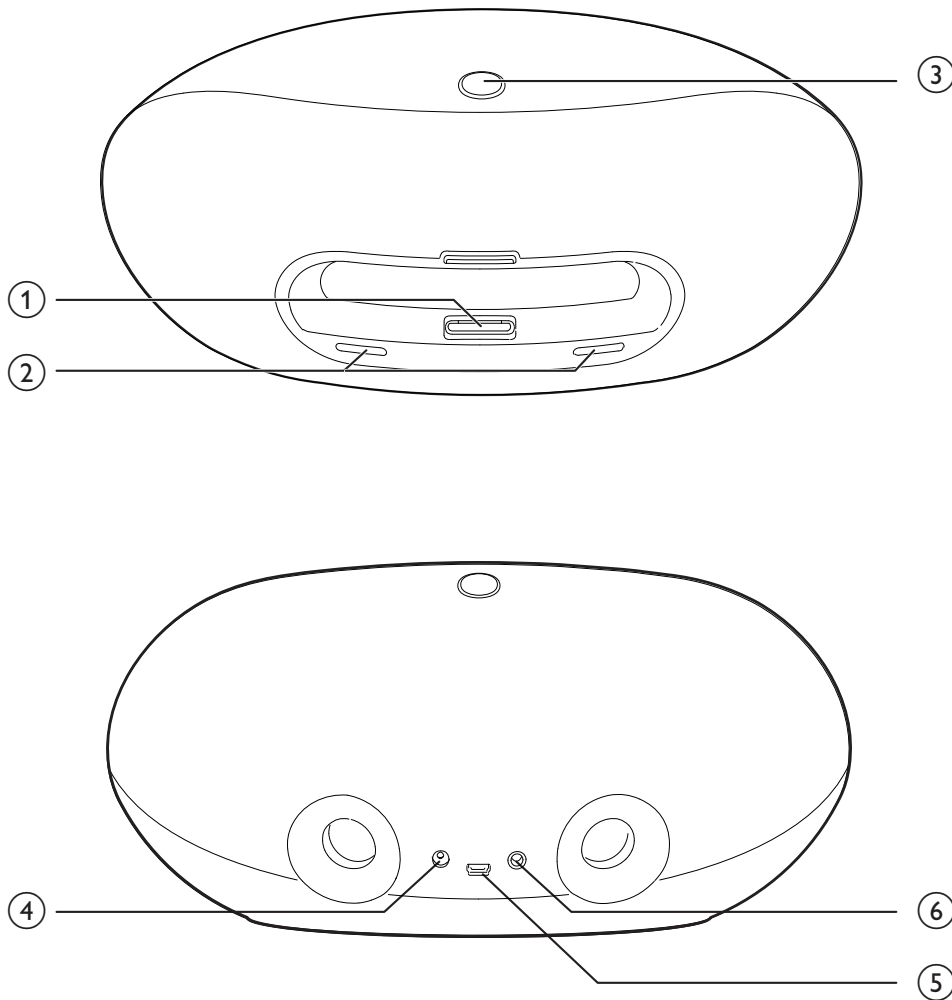
- ascoltare audio da iPod/iPhone/iPad, dispositivi Bluetooth e altri dispositivi audio esterni;
- sincronizzare iPod/iPhone/iPad con il proprio computer attraverso la presa USB.

Contenuto della confezione

Controllare e identificare i seguenti contenuti della confezione:

- Unità principale
- Telecomando (con batteria)
- 1 alimentatore CA
- Guida rapida
- Scheda di sicurezza

Panoramica dell'unità principale



① **Base docking per iPod/iPhone/iPad**

② **+ / -**

- Consentono di regolare il volume.
- Come spie LED, mostrano lo stato del sistema.

③ *****

- Consente di selezionare la modalità Bluetooth.
- Accendere il sistema docking con altoparlanti.
- Consente di passare alla modalità standby.

④ **Pres a di alimentazione**

- Consente di collegare l'alimentazione CA.

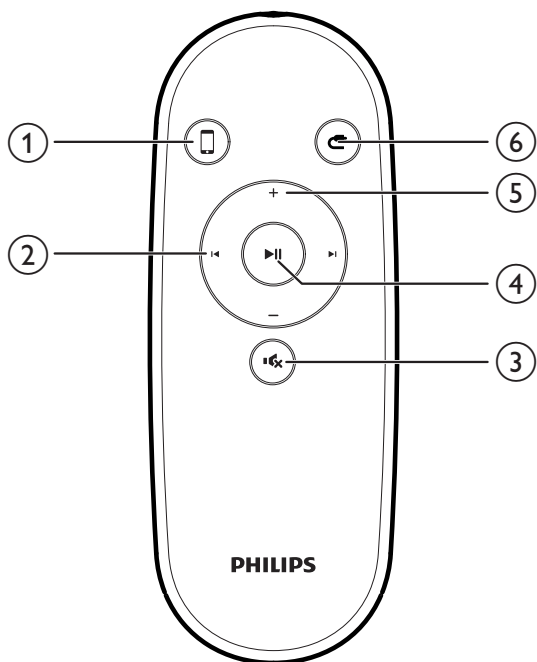
⑤ **↔**







- Consente di eseguire la sincronizzazione con il computer attraverso il cavo USB.

⑥ **MP3-LINK**

- Consente di collegare un dispositivo audio esterno.

Panoramica del telecomando



- ① 
 - Consente di selezionare la modalità docking per iPod/iPhone/iPad.
- ② 
 - Consentono di passare a un brano specifico.
 - Consentono di effettuare una ricerca durante la riproduzione.
- ③ 
 - Disattiva l'audio.
- ④ 
 - Consente di avviare o mettere in pausa la riproduzione.
- ⑤ 
 - Consentono di regolare il volume.
- ⑥ 
 - Consente di selezionare la modalità MP3 Link.

3 Guida introduttiva

Seguire sempre le istruzioni di questo capitolo in sequenza.

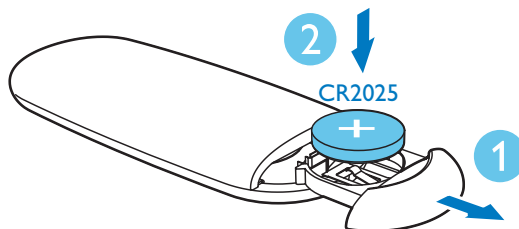
Preparazione del telecomando

Primo utilizzo:

Rimuovere la linguetta protettiva per attivare la batteria del telecomando.

Per sostituire la batteria scarica:

- 1 Aprire il vano batteria.
- 2 Inserire una batteria CR2025 rispettando la polarità (+/-) come indicato.
- 3 Chiudere il vano batteria.



Collegamento dell'alimentazione



Attenzione

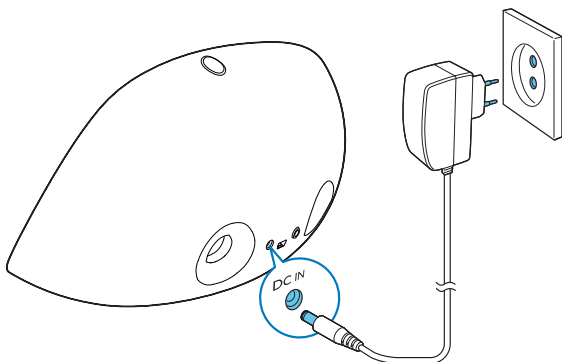
- Rischio di danni al prodotto! Assicurarsi che la tensione dell'alimentazione corrisponda a quella indicata sulla parte inferiore della base docking con altoparlanti.
- Rischio di scosse elettriche! Quando si scollega l'adattatore CA, staccare sempre la spina dalla presa. Non tirare mai il cavo.

Nota

- La targhetta del modello è situata sul retro della base docking con altoparlanti.

Collegare l'adattatore CA:

- la presa **DC IN** sul retro del sistema docking con altoparlanti.
- alla presa a muro.



Accensione

Tenere premuto \mathbb{X} sull'unità principale per 2 secondi.

↳ Le spie LED + / - si accendono.

Passaggio alla modalità standby

Nella situazione seguente, la base docking con altoparlanti passa alla modalità standby:

- Si tiene premuto nuovamente \mathbb{X} per 2 secondi; oppure
- Il sistema rimane inattivo per 15 minuti.

↳ In modalità standby, le spie a LED sono spente.

Nota

- In modalità standby, se si preme \mathbb{X} sull'unità principale o \square / \bullet sul telecomando, la base docking con altoparlanti passa alla sorgente corrispondente selezionata.

4 Riproduci

Riproduzione da iPod/iPhone/iPad

Grazie a questa base docking con altoparlanti è possibile ascoltare l'audio dall'iPod/iPhone/iPad.

iPod/iPhone/iPad compatibili

La base docking con altoparlanti supporta i seguenti modelli di iPod/iPhone/iPad.

Creato per:

- iPod touch (prima, seconda, terza, quarta generazione)
- iPod nano (prima, seconda, terza, quarta, quinta e sesta generazione)
- iPhone 4S
- iPhone 4
- iPhone 3GS
- iPhone 3G
- iPhone
- iPad 2
- iPad

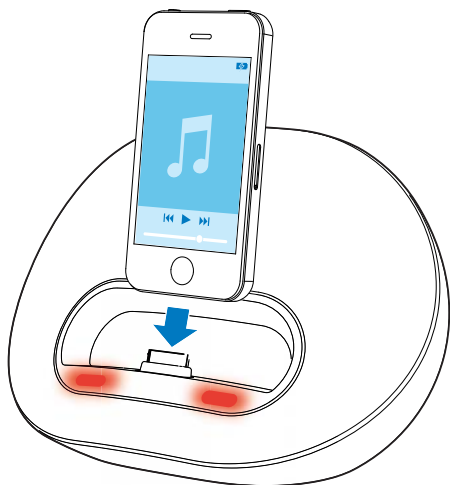
Ascolto tramite l'iPod/iPhone/iPad

L'applicazione **DockStudio** di Philips aggiunge una serie di nuove funzionalità alla base docking con altoparlanti. Per utilizzare ulteriori funzionalità, si consiglia di installare questa applicazione gratuita.

1 Posizionare l'iPod/iPhone/iPad sulla base docking.

↳ La base docking passa alla sorgente Dock automaticamente.

↳ Le spie a LED arancioni si accendono.



- 2 Al primo utilizzo, viene chiesto di installare l'applicazione **DockStudio** sul proprio iPod/iPhone/iPad.
- 3 Toccare **[Yes]** (Sì) per accettare la richiesta di installazione.
- 4 Seguire le istruzioni visualizzate sullo schermo per completare l'installazione.



- 5 Avviare l'applicazione dopo l'installazione.
- 6 Riprodurre l'audio sull'iPod/iPhone/iPad.
 - ↳ L'audio viene emesso dal sistema docking con altoparlanti.



Suggerimento

- Per selezionare la sorgente Dock, premere .
- Con l'applicazione **DockStudio**, è possibile ascoltare la musica, impostare orologio e sveglia, regolare le impostazioni audio, aggiornare il firmware e altro ancora.

- Per mettere in pausa/riprendere la riproduzione, premere **▶||**.
- Per passare a un altro brano, premere **◀** / **▶**.
- Per effettuare una ricerca durante la riproduzione, tenere premuto **◀** / **▶**, quindi rilasciare il tasto per riavviare la riproduzione.

Aggiornamento del firmware

Se sono disponibili aggiornamenti firmware, l'applicazione **DockStudio** li cercherà e chiederà automaticamente di scaricarli.



Nota

- Accertarsi che il proprio iPod/iPhone/iPad sia inserito nella base docking con altoparlanti e collegato a Internet.

- 1 Se è disponibile un nuovo aggiornamento firmware, toccare **OK**.



- 2 Attenersi alle istruzioni visualizzate per completare l'aggiornamento del firmware.



Nota

- Non scollegare l'alimentazione né rimuovere l'iPod/iPhone/iPad durante il processo di aggiornamento dalla base docking.

Caricamento dell'iPod/iPhone/iPad

Quando la base docking con altoparlanti è collegata all'alimentazione, l'iPod/iPhone/iPad posto sulla base docking inizia a caricarsi automaticamente.

Sincronizzazione di iPod/iPhone/iPad con il computer

Nota

- Assicurarsi che iTunes sia stato configurato correttamente sul PC.

- 1 Posizionare l'iPod/iPhone/iPad nella base docking.
- 2 Tenere premuto \mathbb{R} per 2 secondi per passare la base docking con altoparlanti alla modalità standby.
↳ Le spie LED si spengono.
- 3 Collegare il sistema docking con altoparlanti e il computer con un cavo USB.
- 4 Avviare iTunes per sincronizzare il sistema docking con altoparlanti con il computer.
↳ L'iPod/iPhone/iPad sulla base docking viene sincronizzato con il PC tramite iTunes.

Nota

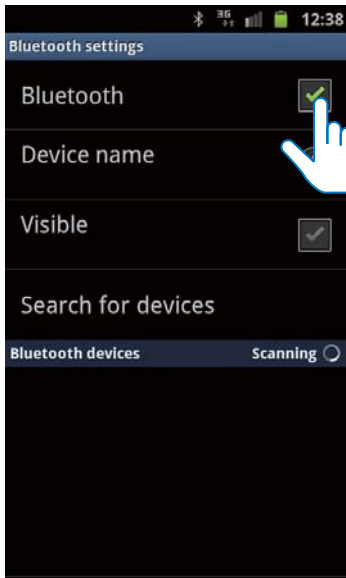
- A causa dei materiali e tecniche di produzione diversi, alcuni cavi USB potrebbero non essere compatibili con questo dispositivo.

Riproduzione da dispositivi Bluetooth

Nota

- Prima di connettere un dispositivo Bluetooth a questa base docking con altoparlanti, verificare le capacità Bluetooth del dispositivo stesso.
- Tenere la base docking con altoparlanti lontana da altri dispositivi elettrici che possono causare interferenze.
- La portata di funzionamento effettiva tra la base docking con altoparlanti e il dispositivo associato è di circa 10 metri.
- Qualsiasi ostacolo tra l'altoparlante e il dispositivo può ridurre la portata di funzionamento.

- 1 Premere **⌘** per selezionare la sorgente Bluetooth.
↳ La spia Bluetooth blu lampeggia lentamente.
- 2 Attivare la funzione Bluetooth sul dispositivo.
 - I vari dispositivi possono attivare l'opzione Bluetooth in modo diversi.



- 3 Cercare i dispositivi Bluetooth che possono essere associati al proprio dispositivo.

- 4 Quando compare la scritta "**Philips DS3600**" sul dispositivo, selezionarla per avviare la connessione.

↳ Viene emesso un doppio tono di conferma e la spia Bluetooth si accende fissa se la connessione viene stabilita correttamente.

- 5 Riprodurre la musica sul dispositivo.

↳ La musica viene riprodotta attraverso la base docking con altoparlanti.

Suggerimento

- Se il dispositivo Bluetooth è già stato associato all'unità DS3600, è necessario trovare il dispositivo "PHILIPS DS3600" nel menu Bluetooth e confermare la connessione.

Per disconnettere la funzione Bluetooth:

- Premere nuovamente **⌘** sulla base docking con altoparlanti, oppure
- Disattivare la funzione Bluetooth sul proprio dispositivo o spostarlo al di fuori della portata di comunicazione.

Riproduzione da un dispositivo audio esterno

- 1 Se non è presente alcun iPod/iPhone/iPad sulla base docking, collegare un cavo MP3 Link (3,5 mm, non in dotazione):
 - alla presa **MP3-LINK** sul retro del sistema docking con altoparlanti.
 - al jack delle cuffie di un dispositivo esterno.
- 2 Riprodurre la musica sul dispositivo (vedere il relativo manuale dell'utente).

Suggerimento

- È possibile selezionare la sorgente MP3 Link premendo **⏮** sul telecomando.

Regolazione del volume

Per regolare il volume:

- Premere **+** /- sul sistema docking con altoparlanti; o
- Regolare il volume dell'iPod/iPhone/iPad, del dispositivo Bluetooth o degli altri dispositivi esterni.

Disattivazione dell'audio

Durante la riproduzione, premere **⏏** per disattivare o ripristinare l'audio.

5 Specifiche



Nota

- Le informazioni relative al prodotto sono soggette a modifiche che senza preavviso.

Amplificatore

Potenza nominale in uscita	2 × 10 W RMS
Rapporto segnale/rumore	> 62 dBA
Collegamento Aux-in	500 mV RMS

Bluetooth

Standard	Bluetooth standard versione 2.1 + EDR
Potenza in uscita	0 dBm (Classe 2)
Banda di frequenza	Banda ISM: 2,402~2,480 GHz
Portata	10 m (spazio libero)

Informazioni generali

Alimentazione CA	Modello: AS300-120-AE250 (Philips); Ingresso: 100-240 V ~, 50/60 Hz, 1,1 A; Uscita: 12 V = 2,5 A
Consumo energetico durante il funzionamento	15 W
Consumo energetico in standby	< 0,5 W
Carico massimo per iPod/iPhone/iPad	Uscita: 5 V = 2,1 A

Dimensioni (l x p x a)	
- Unità principale (L x A x P)	285 x 136 x 143 mm
Peso	
- Unità principale	1,2 kg
- Con imballo	2,1 kg

6 Risoluzione dei problemi



Avvertenza

- Non rimuovere il rivestimento dell'apparecchio per nessun motivo.

Al fine di mantenere valida la garanzia, non provare a riparare da soli il sistema. Se si verificano problemi quando si utilizza l'apparecchio, consultare l'elenco riportato di seguito prima di richiedere l'assistenza. Se il problema persiste, consultare il sito Web di Philips (www.philips.com/welcome). Quando si contatta Philips, assicurarsi di avere l'apparecchio nelle vicinanze e di disporre del numero di modello e numero di serie.

Assenza di alimentazione

- Verificare che la spina di alimentazione CA dell'unità sia collegata correttamente.
- Assicurarsi che venga erogata corrente dalla presa CA.

Assenza di audio o audio scarso

- Regolare il volume del sistema docking con altoparlanti.
- Regolare il volume dell'iPod/iPhone/iPad, dei dispositivi Bluetooth o degli altri dispositivi esterni.

Nessuna risposta dall'unità

- Scollegare e ricollegare la spina di alimentazione CA e accendere nuovamente l'unità.

Impossibile eseguire la sincronizzazione con il computer

- Consente di impostare in modalità standby il sistema docking con altoparlanti.
- Provare con un altro cavo USB.
- Installare iTunes correttamente nel computer.

Informazioni sui dispositivi Bluetooth

La riproduzione di musica non è disponibile sul sistema anche se la connessione Bluetooth è avvenuta correttamente.

- Il dispositivo non può essere utilizzato con il sistema per riprodurre la musica.

Dopo aver connesso un dispositivo abilitato Bluetooth la qualità dell'audio è insoddisfacente.

- La ricezione Bluetooth è scarsa. Avvicinare il dispositivo al sistema o rimuovere eventuali ostacoli tra il sistema e il dispositivo.

Impossibile collegarsi al sistema.

- Il dispositivo non supporta i profili richiesti dal sistema.
- La funzione Bluetooth del dispositivo non è abilitata. Per informazioni sull'attivazione della funzione, fare riferimento al manuale dell'utente del dispositivo.
- Il sistema non è in modalità di associazione.
- Il sistema è già connesso a un altro dispositivo abilitato Bluetooth. Disconnettere il dispositivo o tutti gli altri dispositivi connessi e riprovare.

Il dispositivo associato si connette e disconnette continuamente.

- La ricezione Bluetooth è scarsa. Avvicinare il dispositivo al sistema o rimuovere eventuali ostacoli tra il sistema e il dispositivo.
- In alcuni dispositivi, la connessione Bluetooth viene disattivata automaticamente per aumentare la durata della batteria. Questo non indica malfunzionamenti del sistema.

7 Avviso

Qualsiasi modifica o intervento su questo dispositivo che non sia espressamente consentita da Philips Consumer Lifestyle può invalidare il diritto dell'utente all'uso dell'apparecchio.



Le diciture "Made for iPod" (Specifico per iPod), "Made for iPhone" (Specifico per iPhone) e "Made for iPad" (Specifico per iPad) indicano che un accessorio elettronico è stato progettato per il collegamento specifico a un iPod, iPhone o iPad ed è certificato dal produttore per la compatibilità con gli standard Apple in materia di prestazioni. Apple non è responsabile per il funzionamento di questo dispositivo o per la sua conformità agli standard normativi e di sicurezza. L'utilizzo di questo accessorio con iPod, iPhone o iPad può influire sulle prestazioni wireless.

iPod e iPhone sono marchi registrati di Apple Inc., negli Stati Uniti e in altri paesi. iPad è un marchio di Apple Inc.

CE 2150

Questo prodotto è conforme ai requisiti sulle interferenze radio della Comunità Europea.



Questo prodotto è stato progettato e realizzato con materiali e componenti di alta qualità, che possono essere riciclati e riutilizzati.



Quando su un prodotto si trova il simbolo del bidone dei rifiuti con una croce, significa che tale prodotto è soggetto alla Direttiva Europea 2002/96/CE.

Informarsi sul sistema di raccolta differenziata in vigore per i prodotti elettrici ed elettronici.

Attenersi alle normative locali per lo smaltimento dei rifiuti e non gettare i vecchi prodotti nei normali rifiuti domestici. Il corretto smaltimento dei prodotti non più utilizzabili aiuta a prevenire l'inquinamento ambientale e possibili danni alla salute.



Il prodotto funziona con batterie che rientrano nella Direttiva Europea 2006/66/CE e che non possono essere smaltite con i normali rifiuti domestici. Informarsi sulle normative locali relative alla raccolta differenziata delle batterie: un corretto smaltimento permette di evitare conseguenze negative per l'ambiente e la salute.

Informazioni per il rispetto ambientale

L'uso di qualsiasi imballo non necessario è stato evitato. Si è cercato, inoltre, di semplificare la raccolta differenziata, usando per l'imballaggio tre materiali: cartone (scatola), polistirene espanso (materiale di separazione) e polietilene (sacchetti, schiuma protettiva).

Il sistema è composto da materiali che possono essere riciclati e riutilizzati purché il disassemblaggio venga effettuato da aziende specializzate. Attenersi alle norme locali in materia di riciclaggio di materiali per l'imballaggio, batterie usate e apparecchiature obsolete.

Italia

CEPT-LPD I

Autorizzazione P.P.T.T. all'impiego nr.:

DGPGF/4/2/03/338569/FO/0001625 del
12/06/97



Specifications are subject to change without notice
© 2012 Koninklijke Philips Electronics N.V.
All rights reserved.

DS3600_12_UM_V1.0

